

Gwybodaeth i Fonitro Cydraddoldeb yn y Gweithlu (i Gyflogeion, Gweithwyr Achlysurol, Wrth Gefn, Sesiynol a Chyflenwi)

Mae'n ofynnol yn ôl deddfwriaeth i gyflogwyr gasglu gwybodaeth am gyflogeion o ran eu hoed, anabledd, ailbennu rhywedd, hil, crefydd neu gred, rhyw, cyfeiriadedd rhywiol a phriodas neu bartneriaeth sifil.

Mae'r term "monitro cydraddoldeb" yn disgrifio'r broses a ddefnyddir i gasglu, storio a dadansoddi'r wybodaeth hon, a chaiff ei defnyddio i wella'n gwasanaethau, ein polisiau a'n gweithdrefnau. Fel awdurdod cyhoeddus mae'n ofynnol i Gyngor Wrecsam gymryd camau i hyrwyddo cyfle cyfartal ac atal gwahaniaethu. Rydym yn gwerthfawrogi amrywiaeth ac rydym am gynnal gweithlu sydd ag ystod eang o sgiliau, cymwysterau a phrofiadau. Rydym wedi ymrwymo i sicrhau bod ein holl bolisiau a'n harferion cyflogi yn ymwneud â'r gweithwyr yn deg, yn cynnig canlyniadau teg, yn cael gwared â gwahaniaethu ac yn meithrin perthynas dda â'r gweithwyr.

Byddwn yn cyhoeddi, yn flynyddol, grynodedb o ddata monitro cyflogaeth yr ydym wedi'i gasglu yn ein hadroddiadau ar gydraddoldeb ac amrywiaeth y gweithlu, sy'n cael eu cyhoeddi ar ein gwefan (yn unol â gofynion Deddf Cydraddoldeb 2010). Bydd hyn yn cynnwys y wybodaeth ganlynol:

- pobl a gyflogir gan yr awdurdod ar 31 Mawrth bob blwyddyn yn ôl nodweddion gwarchoddedig
- gweithwyr gwryw a benyw, wedi'i dadansoddi yn ôl:
 - swydd
 - gradd
 - cyflog
 - math o gontract
 - patrwm gwaith
- pobl sydd wedi gwneud cais am swydd gyda'r awdurdod dros y flwyddyn diwethaf
- cyflogeion sydd wedi gwneud cais am newid eu swydd yn yr awdurdod, gan nodi faint fu'n llwyddiannus yn eu cais a faint fu'n aflwyddiannus
- cyflogeion sydd wedi gwneud cais am hyfforddiant a faint fu'n llwyddiannus yn eu cais
- cyflogeion a gwblhaodd yr hyfforddiant
- cyflogeion a fu'n rhan o weithdrefnau cwyno un ai fel achwynydd neu fel person y gwnaed cwyn yn ei erbyn
- cyflogeion sy'n ddarostyngedig i weithdrefnau disgyblu
- cyflogeion sydd wedi gadael cyflogaeth yr awdurdod.

Byddwn yn gofyn i'r cyflogeion / gweithwyr i gyd am yr un wybodaeth monitro cydraddoldeb. Caiff y wybodaeth ei chwmpasu gan reolau a rheoliadau Deddf Diogelu Data 1998.

Nid ydym byth yn defnyddio'r wybodaeth hon i adnabod unigolion ac at ddibenion ystadegol yn unig yr ydym yn ei defnyddio.

Cysylltwch â'r Ganolfan Gwasanaeth Adnoddau Dynol i gael rhagor o wybodaeth a chydag ymholiadau. Ffoniwch 01978 292012 neu anfonwch e-bost at: hrservicecentre@wrexham.gov.uk

Llenwch y ffurflen dros y dudalen a dychwelwch hi i'r Ganolfan Gwasanaeth Adnoddau Dynol. Drwy lenwi'r ffurflen hon rydych yn cydsynio i'r wybodaeth gael ei defnyddio at ddibenion monitro cydraddoldeb. Os byddwch am dynnu'ch cydsyniad yn ôl, ryw dro yn y dyfodol, dylech gysylltu â'r Ganolfan Gwasanaeth Adnoddau Dynol. Mae'r Cyngor yn gofyn i bob cyflogai/gweithiwr lenwi ffurflen monitro cydraddoldeb gyfrinachol.



Gwybodaeth Gyffredinol

Llenwch y blychau priodol

Enw Llawn

Rhif Yswiriant Gwladol

Cod Post

Rhif Cyflogres

(gweithwyr presennol yn unig)

Adran

(gweithwyr presennol yn unig)

Monitro Cydraddoldeb

Ticiwch y blychau sy'n eich disgrifio chi orau am bob cwestiwn isod.

1. Eich oed

Beth yw'ch dyddiad geni? (Nodwch) DD/MM/BBBB

Well gen i beidio dweud

2. Eich rhyw

Ydych chi'n?

Benyw Gwryw Rhyngrywiol Well gen i beidio dweud

3. Eich cyfeiriadedd rhywiol

Pa un o'r opsiynau canlynol sy'n disgrifio orau y ffordd rydych chi'n meddwl amdanoch eich hun?

Heterorywiol

Dyn hoyw

Dynes hoyw / lesbian

Deurywiol

Arall

Well gen i beidio dweud

4. Ailbennu rhywedd

4.(a) Ar adeg eich geni, a oeddech chi'n cael eich disgrifio fel ... Ticiwch un dewis os gwelwch yn dda

Gwryw Benyw Rhyngrywiol Mae'n well gen i beidio â dweud

4.(b) Pa un o'r isod sy'n disgrifio sut rydych chi'n meddwl amdanoch eich hun?

Gwryw Benyw Mewn geiriau eraill:

5. Eich priodas neu bartneriaeth sifil

Beth yw'ch statws o ran priodas neu bartneriaeth sifil?

- Erioed wedi priodi ac erioed wedi cofrestru mewn partneriaeth sifil â phartner o'r un rhyw.
- Priod
- Wedi gwahanu, ond yn parhau yn briod yn gyfreithiol
- Wedi ysgaru
- Gweddw
- Mewn partneriaeth sifil gofrestredig â phartner o'r un rhyw
- Wedi gwahanu, ond yn parhau mewn partneriaeth sifil â phartner o'r un rhyw yn gyfreithiol
- Mewn partneriaeth sifil â phartner o'r un rhyw yn flaenorol ond sydd wedi ei ddiddymu'n gyfreithiol erbyn hyn
- Partner sy'n goroesi o bartneriaeth sifil â phartner o'r un rhyw

6. Eich iechyd

Oes gennych chi gyflwr/gyflyrau iechyd corfforol neu feddyliol neu salwch yn para neu y mae disgwyl iddo/iddynt bara 12 mis neu fwy?

- Oes Nac oes Well gen i beidio dweud

6.(a) Os ydych wedi ateb oes i gwestiwn 6, nodwch y math o nam sy'n berthnasol ichi:

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Nam corfforol | <input type="checkbox"/> Anabledd dysgu |
| <input type="checkbox"/> Nam ar y synhwyrau | <input type="checkbox"/> Salwch neu gyflwr iechyd tymor hir |
| <input type="checkbox"/> Cyflwr iechyd meddwl | <input type="checkbox"/> Unrhyw nam arall |

6.(b) Os ydych wedi ateb oes i gwestiwn 6, nodwch a yw'ch cyflwr/cyflyrau neu'ch salwch yn lleihau'ch gallu i gyflawni gweithgareddau o ddydd i ddydd?

- | | |
|---------------------------------------|--|
| <input type="checkbox"/> Ydy, yn fawr | <input type="checkbox"/> Ydy, ychydig |
| <input type="checkbox"/> Ddim o gwbl | <input type="checkbox"/> Well gen i beidio dweud |

7. Eich hunaniaeth genedlaethol

Sut byddech chi'n disgrifio'ch hunaniaeth genedlaethol orau?

- | | | |
|---|--|--|
| <input type="checkbox"/> Cymro/Cymraes | <input type="checkbox"/> Sais/Saesnes | <input type="checkbox"/> Albanwr/Albanwraig |
| <input type="checkbox"/> Gwyddel/es o Ogledd Iwerddon | <input type="checkbox"/> Prydeiniwr/Prydeinwraig | <input type="checkbox"/> Well gen i beidio dweud |
| <input type="checkbox"/> Arall (disgrifiwch) | <input type="text"/> | |

8. Eich grŵp ethnig - Ticiwch y blwch sy'n disgrifio'ch ethnigrwydd orau

<p><u>Gwyn</u></p> <p><input type="checkbox"/> Prydeinig/Seisnig/Gwyddelig (o Ogledd Iwerddon)/Albanaidd/ Cymreig</p> <p><input type="checkbox"/> Gwyddelig</p> <p><input type="checkbox"/> Sipsi neu Deithiwr Gwyddelig</p> <p><input type="checkbox"/> Unrhyw gefndir gwyn arall (disgrifiwch) <input type="text"/></p>	<p><u>Grŵp ethnig Cymysg/Lluosog</u></p> <p><input type="checkbox"/> Du a Gwyn Caribiaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Du a Gwyn Affricanaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Gwyn ac Asiaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Unrhyw gefndir ethnig Cymysg/Lluosog arall (disgrifiwch) <input type="text"/></p>
<p><u>Asiaidd/ Asiaidd Prydeinig</u></p> <p><input type="checkbox"/> Indiaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Pacistanaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Bangladeshaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Unrhyw gefndir Asiaidd arall (disgrifiwch) <input type="text"/></p>	<p><u>Du/Affricanaidd/Caribiaidd/Du Prydeinig</u></p> <p><input type="checkbox"/> Affricanaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Caribiaidd</p> <p><input type="checkbox"/> Unrhyw gefndir Du/Affricanaidd/Caribiaidd arall (disgrifiwch) <input type="text"/></p>
<p><u>Grŵp ethnig arall</u></p> <p><input type="checkbox"/> Arab</p> <p><input type="checkbox"/> Unrhyw gefndir ethnig arall (disgrifiwch) <input type="text"/></p>	<p><input type="checkbox"/> <u>Well gen i beidio dweud</u></p>

9. Eich crefydd neu gred

Ticiwch y blwch sy'n disgrifio'ch crefydd neu gred orau

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Dim crefydd | <input type="checkbox"/> Cristnogaeth (pob enwad) |
| <input type="checkbox"/> Bwdhaeth | <input type="checkbox"/> Sikhiaeth |
| <input type="checkbox"/> Hindŵaeth | <input type="checkbox"/> Islam |
| <input type="checkbox"/> Iddewiaeth | <input type="checkbox"/> Well gen i beidio dweud |
| <input type="checkbox"/> Unrhyw grefydd neu gred arall (disgrifiwch) <input type="text"/> | |

10. Eich dewis iaith

Ticiwch flwch isod.

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Saesneg | <input type="checkbox"/> Cymraeg |
| <input type="checkbox"/> Iaith Arwyddion Prydain | <input type="checkbox"/> Well gen i beidio dweud |
| <input type="checkbox"/> Unrhyw iaith arall (nodwch hi) <input type="text"/> | |

11. Pa mor rhugl ydych chi yn y Gymraeg.

Rhowch y 'rhif lefel' priodol am bob un o'r tri maes sgil:

0 = Dim/Mynediad

1 = Ychydig/Sylfaen

2 = Canolradd/Rhywfaint

3 = Uwch/Canolig

4 = Cwbl fedrus

5 = Cwbl fedrus (technegol)

Gwranddo/Siarad*

Darllen/Deall*

Ysgrifennu*

Well gen i beidio dweud

*neu ddull addas amgen o gyfathrebu os yw'n berthnasol

Cyfeiriwch at y Siart Asesu Sgiliau yn y Gymraeg i gael rhagor o fanylion am y lefelau (wedi'i hamgáu).

12. Gofalwyr

Ydych chi'n darparu gofal ar sail sylweddol a rheolaidd i aelod o'r teulu neu ffrind y mae angen gofal / help / cefnogaeth arno/arni oherwydd salwch neu anabledd neu am ei fod/ei bod yn eiddil?

Ydw

Nac ydw

Well gen i beidio dweud

Os byddwch chi ryw dro yn y dyfodol am ddiweddarau'ch gwybodaeth bersonol monitro cyflogaeth gyfartal, cysylltwch ag aelod o'r Ganolfan Gwasanaeth Adnoddau Dynol neu ceisiwch gyngor gan eich rheolwr llinell.

Cysylltwch â'r Ganolfan Gwasanaeth Adnoddau Dynol ar rif ffôn 01978 292012 os oes angen y ffurflen hon arnoch mewn ffurf amgen.

Mae'r Cyngor yn gyflogwr ystyriol o Ofalwyr

